

PROCEDŪROS, SUSIJUSIOS SU KONKURENCIJOS POLITIKOS ĮGYVENDINIMU

EUROPOS KOMISIJA

Išankstinis pranešimas apie koncentraciją

(Byla M.8542 – The Carlyle Group / CVC / China Investment Corporation / ENGIE E&P International)

Bylą numatoma nagrinėti supaprastinta tvarka

(Tekstas svarbus EEE)

(2017/C 341/07)

1. 2017 m. spalio 2 d. pagal Tarybos reglamento (EB) Nr. 139/2004 ⁽¹⁾ 4 straipsnį Komisija gavo pranešimą apie siūlomą koncentraciją.
2. Šis pranešimas susijęs su šiomis įmonėmis:
 - įmone „The Carlyle Group“ (toliau – „Carlyle“, JAV),
 - įmone „CVC Capital Partners SICAV-FIS SA“ (toliau – CVC, Liuksemburgas),
 - įmone „China Investment Corporation“ (toliau – CIC, Kinija),
 - įmone „ENGIE E&P International SA“ (toliau – ENGIE E&P, Prancūzija), kurią šiuo metu kontroliuoja ENGIE SA
3. „Carlyle“, CVC ir CIC. pirkdamos akcijas įgyja, kaip apibrėžta Susijungimų reglamento 3 straipsnio 1 dalies b punkte, bendrą įmonės „ENGIE E&P International SA“ (toliau – ENGIE E&P, Prancūzija) kontrolę.
4. Įmonių verslo veikla:
 - „Carlyle“ yra pasaulinio masto alternatyvaus turto valdymo bendrovė, valdanti fondus, kurie pasauliniu mastu investuoja keturiuose srityse: i) įmonių privataus kapitalo, ii) nekilnojamojo turto, iii) pasaulinės rinkos strategijų ir iv) sprendimų,
 - CVC grupę sudaro privačios nuosavybės teise valdomi subjektai, kurių veikla apima konsultacijų dėl investicijų teikimą ir (arba) investicijų valdymą tam tikrų investicinių fondų ir platformų (toliau – CVC fondai) vardu. CVC fondai turi keleto įmonių, daugiausia veikiančių įvairiuose Europos, JAV, Azijos ir Ramiojo vandenyno regiono pramonės sektoriuose, kaip antai chemijos, komunalinių paslaugų, gamybos, mažmeninės prekybos ir platinimo, akcijų paketus,
 - CIC yra valstybės valdoma įmonė, įsteigta kaip Kinijos užsienio valiutų atsargų įvairinimo priemonė. Per savo patrinuojamąsias įmones ji vykdo investavimo veiklą užsienyje ir turi stambių valstybės valdomų finansų įmonių nuosavo kapitalo akcijų Kinijoje,
 - ENGIE E&P vykdo naftos ir gamtinių dujų žvalgymą ir gavybą, įskaitant naftos ir gamtinių dujų saugojimą, perdirbimą, naudojimą, transportavimą, paskirstymą ir pardavimą, ji taip pat vykdo susijusias paslaugas, kaip antai kasybos paslaugas, susijusias su gręžimu, remontu ir naftos telkiniais.
5. Preliminariai išnagrinėjusi pranešimą Komisija mano, kad sandoriui, apie kurį pranešta, galėtų būti taikomas Susijungimų reglamentas. Komisijai paliekama teisė dėl šio klausimo priimti galutinį sprendimą. Pagal Komisijos pranešimą dėl supaprastintos tam tikrų koncentracijų nagrinėjimo pagal Tarybos reglamentą (EB) Nr. 139/2004 ⁽²⁾ procedūros reikėtų pažymėti, kad šią bylą numatoma nagrinėti pranešime nurodyta tvarka.
6. Komisija kviečia suinteresuotas trečiąsias šalis teikti pastabas dėl pasiūlyto veiksmo.

⁽¹⁾ OL L 24, 2004 1 29, p. 1 (Susijungimų reglamentas).

⁽²⁾ OL C 366, 2013 12 14, p. 5.

Pastabas Komisijai turi būti pateiktos per 10 dienų nuo šio pranešimo paskelbimo. Pastabas galima siųsti Komisijai faksu (numeris +32 22964301), e. paštu COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu arba paštu su nuoroda „M.8542 – The Carlyle Group / CVC / China Investment Corporation / ENGIE E&P International“ adresu:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË
